

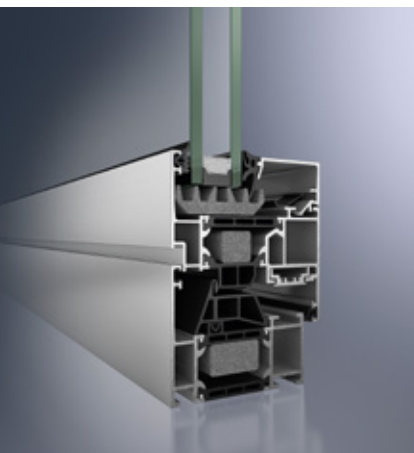
旭格AWS 70

铝合金窗系统

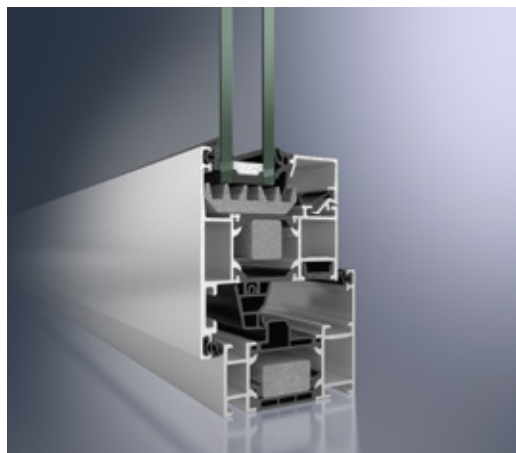
Aluminium window system



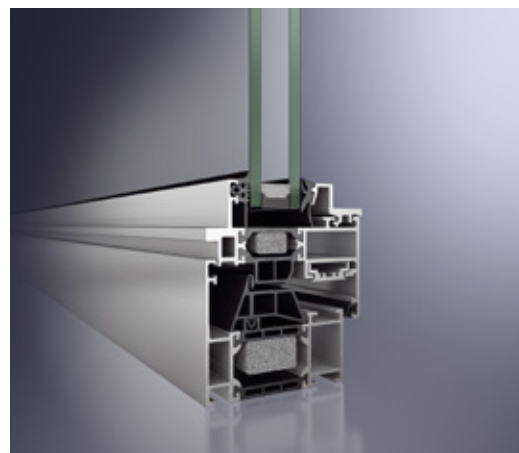
旭格AWS 70



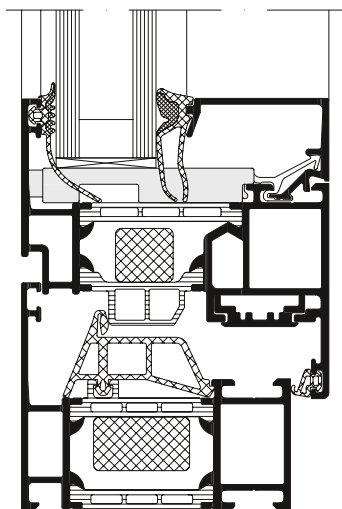
旭格AWS 70.HI窗系统
Schüco Window AWS 70.HI



旭格AWS 70.HI窗系统，外开
Schüco Window AWS 70.HI, outward-opening



旭格AWS 70 ST.HI窗系统，纤细的“钢质轮廓”
Schüco Window AWS 70 ST.HI,
system with narrow steel contour



AWS 70，比例1:2
AWS 70, scale 1:2

提供多种解决方案的高品质窗系统

凭借全新的AWS 70窗系列，旭格开发了一个满足所有要求的系统。功能优势与建筑设计特点相辅相成。系统优势，如高隔热性能、纤细的可视面宽度、隐藏性、传统手动或机电五金件等完美融于内开和外开窗的整合式部件。SL系列（弧形轮廓）带有相应尺寸的玻璃压条，为弧形轮廓系统提供一个引人注目的解决方案。旭格AWS 70 RL.HI（住宅轮廓）窗系统拥有倾斜的外部轮廓，最适用于实施现代化进程的项目，给人提供完美的视觉效果。拥有纤细不锈钢轮廓的旭格AWS 70 ST.HI（钢轮廓）窗系统是改造旧钢窗或赋予新建筑迷人不锈钢外观的理想选择。设计空间广泛的AWS 70 WF.HI窗系统为竖框横梁外观的窗户提供一个经济型解决方案。

The high-quality window system with a comprehensive range of solutions

With the new AWS 70 windows, Schüco has created a system to meet all requirements. Functional benefits are combined with architectural and design features. Benefits such as high thermal insulation, narrow face widths, concealed, traditional manual or integrated electromechanical fittings are combined in perfectly integrated components for inward and outward-opening windows. The rounded SL (Soft Line) vent contour in conjunction with the matching glazing bead is an attractive solution for softer lines. With its bevelled outer contours, the Schüco AWS 70 RL.HI (Residential Line) window system is ideally suited to modernisation projects or for giving visual emphasis. The Schüco AWS 70 ST.HI (Steel Contour) window system, with its very narrow steel contour, is ideal both for refurbishing old steel windows and for fitting new homes with attractive steel-look windows. The AWS 70 WF.HI system with its many design options is ideal as an economical solution with a mullion/transom appearance.

旭格AWS 70.HI		旭格AWS 70 BS.HI	旭格AWS 70 WF.HI	
产品优势	Fabrication benefits			
<ul style="list-style-type: none">■ 高隔热的铝合金窗系统■ 宽泛的型材种类包括 旭格AWS 70 RL.HI (住宅轮廓), 旭格AWS 70 SL.HI (弧形轮廓) 及 旭格AWS 70 ST.HI (钢轮廓)■ 可作为重型大单元的曲柄类平开内倾解决方案 <ul style="list-style-type: none">■ Highly thermally insulated aluminium window system■ Wide range of profiles including the Schüco AWS 70 RL.HI (Residential Line), Schüco AWS 70 SL.HI (Soft Line) and Schüco AWS 70 ST.HI (Steel Contour) design systems■ Also available as a crank-operated turn/tilt solution for large heavy units	<ul style="list-style-type: none">■ 带隐藏式扇框的隐扇系统■ 隐藏式玻璃压条使得可视面宽度极为纤细：自67 mm起■ 宽泛的型材种类, 含可视面宽度至44 mm的竖框型材, 假中挺扇和扇横格 <ul style="list-style-type: none">■ Block window system with concealed vent frame■ Very narrow face widths from 67 mm due to concealed glazing beads■ Comprehensive profile range with mullion face widths of up to 44 mm, double-vents and vent sash bars	<ul style="list-style-type: none">■ 基于旭格AWS 70 BS.HI隐扇系统的窗式幕墙■ 隐藏式窗扇结构使得外框比例减少, 窗格比例增加■ 外部可视面宽度自50 mm起■ 宽泛的设计选择, 罩盖类型采用旭格幕墙系统FW 50+ <ul style="list-style-type: none">■ Window façade based on the Schüco AWS 70 BS.HI block system solution■ Proportionally less frame and more glass due to concealed vent■ External face width of 50 mm■ Comprehensive design options with cover cap versions from the Schüco FW 50+ façade system		
加工优势	Fabrication benefits			
<ul style="list-style-type: none">■ 与旭格ADS/ADS HD门系统兼容 <ul style="list-style-type: none">■ Compatible with the Schüco ADS / ADS HD door range	<ul style="list-style-type: none">■ 可作为飘窗使用 <ul style="list-style-type: none">■ Can be used as a „floating window“	<ul style="list-style-type: none">■ 可使用旭格TipTronic <ul style="list-style-type: none">■ Schüco TipTronic can be used		
技术数据 Technical data				
		AWS 70.HI	AWS 70 BS.HI	AWS 70 WF.HI
U _i 值W/(m²K) 自 U _i values in W/(m²K) from		1.5	1.4	2.2
结构深度单位mm Basic depth in mm		70	70	70
可使用旭格TipTronic Schüco TipTronic can be used		■	■	■
降噪/标准DIN EN 20140至R _w 值, 单位dB Sound insulation/standard DIN EN 20140 up to R _w value in dB		48	45	45
防盗等级根据DIN EN 1627 RC/burglar resistance/standard DIN EN 1627 (Class)		RC3 (WK3)	RC3 (WK3)	WK1
水密性符合DIN EN 12208 (等级) Watertightness/standard DIN EN 12208 (Class)		9a	9a	9a
空气渗透性符合DIN 12207规定 (等级) Air permeability/standard DIN 12207 (Class)		4	4	4
防风性符合DIN 12210规定 (等级) Wind load resistance/standard DIN 12210 (Class)		C5/B5	C5/B5	C5/B5

旭格AWS 70



人们对窗户设计提出了更广泛的要求。无论是改造翻新旧窗，还是突出新建筑的外观，旭格AWS 70窗系统都能将经典的原始风格与卓越的隔热性能相结合。

The demands on window design are becoming ever more extensive. Whether it is for the modernisation of antique windows or as a visual highlight on newbuilds, the Schüco AWS 70 window system combines original style and timelessness with impressive thermal insulation.

旭格国际集团
www.schueco.com.cn

旭格 – 门、窗和幕墙系统解决方案供应商
旭格与全球合作伙伴、建筑师、开发商及投资商携手创造可持续发展的建筑外立面，以人为本，专注人、自然和科技的和谐统一。在满足设计、舒适及安全方面最高要求的同时，旭格系统通过节能降低碳排放，保护自然资源。公司分为铝合金和PVC-U两大分支，为新建筑和翻新改造项目定制产品，满足各气候区用户的个性化要求。旭格在全球78个国家拥有4,800名员工和12,000个合作伙伴。2013年，集团的年销售额达到15亿欧元

Schüco – System solutions for windows, doors and façades.

Together with its worldwide network of partners, architects, specifiers and investors, Schüco creates sustainable building envelopes which focus on people and their needs in harmony with nature and technology. The highest demands for design, comfort and security can be met, whilst simultaneously reducing CO2 emissions through energy efficiency, thereby conserving natural resources. The company and its Metal and PVC-U divisions deliver tailored products for newbuilds and renovations, designed to meet individual user needs in all climate zones. With 4800 employees and 12,000 partner companies, Schüco is active in 78 countries and achieved a turnover of 1.5 billion euros in 2013.

SCHÜCO

香港辦公室
九龍土瓜灣美光街38號安昌大廈地下
G/F, On Cheong Building No.38, Mei Kwong
Street To Kwa Wan Kowloon, Hong Kong
Tel: (852) 2362 7183
Fax: (852) 2334 3525

香港門市
香港灣仔駱克道356號鴻福大廈地下D舖
Flat D, G/F, Hung Fook Mansion,
356 Lockhart Road, Wan Chai HK
Tel: (852) 2802 6678
Fax: (852) 2802 6672